

Förderung der Forschung in Hausarztmedizin durch die SGAM

**Wonca Europe Congress in Ljubljana:
«The Future Challenges of General
Practice / Family Medicine»,
18.–21. Juni 2003**

Die SGAM übernimmt auch 2003 die Kosten der WONCA-Kongressgebühr für ihre Mitglieder

- zur Förderung der Forschung in Hausarztmedizin in der Schweiz;
- zur Förderung der internationalen Kontakte mit KollegInnen aus ganz Europa.

Die verbindliche Voranmeldung bis Ende Dezember 2002 beim SGAM-Sekretariat per Telefon oder E-Mail ist unbedingt nötig, damit wir Sie individuell informieren können, wie Sie Ihr Registrierungsformular (abrufbar auf der Website www.sgam.ch) im Zusammenhang mit dem SGAM-Sponsoring ausfüllen müssen.

Als Gegenleistung für die finanzielle Unterstützung erwarten wir einen Bericht zu einem Aspekt dieses Kongresses in Primary-Care und/oder die Präsentation eines Posters, eines «free paper» oder eines Workshops.

SGAM-Sekretariat:
Frau L. Schneider
Oberplattenstrasse 73
9620 Lichtensteig
Tel. 071 988 66 40
Fax 071 988 66 41
E-Mail: luzia.schneider@hin.ch

Promotion par la SSMG de la recherche en Médecine de Premier recours

**Congrès de la WONCA-Europe à Ljubljana: «Les défis à venir en Médecine générale / Médecine de famille»,
18–21 juin 2003**

La SSMG prendra à nouveau en charge, en 2003, les frais d'inscription de ses membres au Congrès de la WONCA,

- pour promouvoir la recherche en Médecine de Premier recours en Suisse;
- pour promouvoir des contacts internationaux avec des Collègues de toute l'Europe.

Une préservation ferme avant le 31.12.2002, auprès du secrétariat de la SSMG, par téléphone ou par courrier électronique, est indispensable pour que nous puissions vous informer de la manière de remplir le formulaire d'inscription (téléchargeable sur notre site www.ssmg.ch) en fonction du «sponsoring» par la SSMG.

En réponse au soutien financier par la SSMG, nous demandons un rapport sur l'un des aspects du Congrès, à publier dans PrimaryCare, et/ou la présentation d'un poster, d'une communication libre ou l'animation d'un atelier au Congrès.

Secrétariat de la SSMG:
Mme L. Schneider
Oberplattenstrasse 73
9620 Lichtensteig
tél. 071 988 66 40
fax 071 988 66 41
courriel: luzia.schneider@hin.ch